



# Abelo



Dimanĉo, la 7-a de julio 2019

N-ro 2

## Prof. Viktoras Pranckietis Prezidanto de Litovia Sejmo



### Mi salutas vin,

kolektiĝintajn por la 55-aj Baltiaj Esperanto-Tagoj. Tio estas sencoplana solenado de la 100-jariĝo de Litova Esperanto-Asocio. En Litovio la jaro 2020 estas proklamita kiel Jaro de Hebrea Historio, tial mi ne dubas, ke ni ofte mencias la aŭtoron de Esperanto Ludovikon Zamenhofon, ankaŭ liajn meritojn por Litovio kaj por la tutmonda socio.

La internacia lingvo Esperanto estas unika fenomeno en nia mondo. Ĝi estas lingvo de unueca homaro, la lingvo vivanta per la homaj penoj.

Senpera komunikado estas forto de Baltia regiono kaj de la tuta Eŭropo. Via komunumo sendube plivastigas limojn por kunlaboro de eŭropanoj en sferoj scienca, kultura kaj sociala.

Mi dankas Vin pro fortikigo de la komuneco.

Mi bondeziras firman paŝadon sur vojo de progreso kaj sukceson en Via agado!

Viktoras Pranckietis

## Programo

### La 8-a de julio (lundo)

- 7.00–8.00: Matenmanĝo – la unua alterno.
- 8.00–9.00: Matenmanĝo – la dua alterno.
- 10.00–11.00: Prelego de prof. Aloyzas Gudavičius pri la litovaj lingvo, kulturo, historio (ĉambro 117).
- 10.00–11.00: Prelego de prof. Amri Wandel pri spacteleskopoj (ĉambro 204).
- 10.00–11.00: Prelego de d-ro Gábor Márkus „La plej gravaj historiaj eventoj kaj iliaj lingvaj sekvoj“ (ĉambro 118).
- 10.00–12.00: Ĉiunivelaj Esperanto-kursoj (303–311).
- 11.00–12.00: Prelego de prof. Ilona Koutny „Mondo, vortprovizo kaj vortaro“ (ĉambro 117).
- 11.00–12.00: Prelego de Yves Nevelsteen „Bitlibroj kaj bitgazetoj en Esperanto“ (ĉambro 124)
- 11.00–12.00: Prelegserio de prof. Walter Ŝelazny pri religioj – la dua prelego (ĉambro 118).
- 11.00–12.00: Prelego de Lee Jungkee „Kien Azia Esperanto-movado iras“ (ĉambro 205).
- 12.30–13.30: Tagmanĝo – la unua alterno.
- 13.30–14.30: Tagmanĝo – la dua alterno.
- 15.00–16.00: Prelegserio de d-ro Orlando Raola pri media kemio: la unua prelego „Ĝenerala enkonduko al medioprotekta kemio“ (ĉambro 118).
- 15.00–16.00: Prelego de Anna Striganova „Lingvo de fabeloj. Fabeloj pri amo“ (ĉambro 117).
- 15.00–16.00: Prelego de prof. Gong Xiaofeng „Instruado de Esperanto en ĉinaj universitatoj kaj lernejoj“ (ĉambro 124).
- 15.00–16.00: Intelektaj ludoj kun Tatjana Auderskaja (ĉambro 206).
- 15.00–16.00: **Lanĉo de la nova libro de “Sezonoj” kaj de Litova Esperanto-Asocio “Baza Literatura Krestomatio”.** Partoprenas Aleksander Korĵenkov, Halina Gorecka, Povilas Jegorovas (ĉambro 204).

# Salutvortoj de D-ro Seán Ó Riain, Prezidanto de EEU



## Karaj gesamideanoj kaj gemikoj!

Kiel Prezidanto de EEU, estas por mi granda honoro sendi miajn elkorajn gratulojn al BET-55.

La ĉiujara BET estas inter la plej sukcesaj Esperanto-aranĝoj en Eŭropo, kaj mi esperas, ke ĝi longe daŭros tiel. La litovoj estas pioniroj en la antaŭenigo de Esperanto – mi bone memoras la plezuron de mia partopreno en la tre sukcesa UK en Vilnius en 2005, kaj la sukcesa kaj noviga ĵurnalista konferenco en 2008.

Nuntempe Litovio povas aparte fieri, ĉar la sola membro de Eŭropa Komisiono kiu parolas Esperanton, kaj kiu komprenas la lingvajn problemojn de Eŭropo, estas la Komisionano el Litovio, D-ro Vytenis Andriukaitis. En la opinio de EEU la plej grava tuja laboro estas pligrandigi la nombron de EU-Membroŝtatoj, kiuj oficiale agnoskas Esperanton kiel parton de la nacia nemateria kultura heredaĵo, kaj de la kultura heredaĵo

- ▶ **16.00–17.00:** Prelego de prof. Aleksandr Melnikov “Pri Esperantaj vortoj – kun humuro kaj serioze” (ĉambro 117).
- 16.00–17.00:** Prelego de Dima Ŝevĉenko “De ‘Progreso’ al ‘Impeto’: kiel estiĝis la Esperanto-eldonejo?” (ĉambro 124)”
- 16.00–17.00:** Prelegociklo de prof. Walter Ŝelazny pri sociologio de la Esperanto- movado. La unua prelego (ĉambro 118).
- 16.00–17.00:** Ukraina koncerto (ĉefsalono).
- 17.30–18.30:** Vespermanĝo – la unua alterno.
- 18.30–19.30:** Vespermanĝo – la dua alterno.
- 20.00–21.00:** Koncerto de Kaŝi (ĉefsalono).

de Eŭropo. Pollando oficiale donis tiun agnoskon en 2014 kaj Kroatio sukcesis fari same en februaro 2019. Kiu estos la tria lando, kiu sukcesos?

Akceptu mian varman dankon por via granda laboro por la lingva justeco kaj por Esperanto, kaj miajn elkorajn gratulojn kaj dezirojn por la sukcesa BET-55.

Amike,  
**D-ro Seán Ó Riain**  
Prezidanto de Eŭropa Esperanto-Unio

## Manĝmenuo por BET-55

La 2a tago, lundo (2019-07-08)

<b>Matenmanĝo</b> 7:00 – 9:00	Kuiritaj ovoĵ	2 ovoĵ
	Majonezo	30 g
	Pano (nigra, blanka)	40 g
	Bulketo	50 g
	Kafo, teo	200 g
<b>Tagmanĝo</b> 12:30 – 14:30	Kukuma supo	250 g
	Fiŝaj fritajetoj	100 g
	Fritita porkaĵo	100 g
	Fagopira kaĉo	100 g
	Salato el freŝ-brasikoj	60 g
	Freŝaj legomoj	40 g
<b>Vespermanĝo</b> 17:30 -19:30	Terpomaj platkukoj kun kazeo, krema saŭco	220g / 40 g
	Cepelinoj (terpomaj buloj) kun kazeo, krema saŭco	200 g / 40 g
	Teo	200 g



Rusia Esperantista Unio

Svetlana Smetanina: svsmetanina@yandex.ru  
Krasnojarska Esperantista klubo:  
kresko1975@mail.ru



Krasnojarska Esperantista klubo

## RUSIAJ ESPERANTO-TAGOJ

“Siberio invitas vin!”

10-19 de Julio  
2020



**Flosado laŭ rivero Mana**



**2020: KRESKO – 45-jara!**



**Promenoj kaj ekskursoj**



**Riĉa kultura programo**

BONVENU!

# Kultura programo de BET dimanĉe 7.7.2019 dum la solena inaŭguro

## Karaj partoprenantoj kaj gastoj de Baltiaj Esperanto-Tagoj,

okaze de via kunveno vin sincere salutas artaj grupoj de Komunuma Palaco de la urbo Panevėžys: grupo de junulara dancrondo „Grandinėlė“, gvidantino Zita Rimkuvienė, grupo de pli aĝaj dancantoj de popoldancoj „Verdenė“ (dekstre supre), gvidanto Vytautas Murauskas, miksita koruso „Ĉiūto“ (dekstre sube) kaj vokala ensemblo „Smiltelė“ (maldekstre sube), gvidantino Dalia Gaspariūnienė. Ni bondeziras sukceson al vi en viaj ĉiutagaj agadoj, ridojn kaj varmkoran etoson en via amikaj vesperaj programoj.

Por viaj okuloj kaj koroj ni destinas lirikajn kantojn kaj gajajn dancojn. Bonvenon al Litovio!

1. Kanto „Ĉirkaŭ ni Litovio“ (Ĉiūto)
2. Danco „Pordego de Suno“ (Verdenė)
3. Kanto „Nia naskiĝlando Litovio“ (Ĉiūto)



4. Danco „La eta bojaro“ (Grandinėlė)
5. Kanto „Nostalgio pri naskiĝloko“ (Smiltelė)
6. Danco „Konkurado“ (Verdenė)
7. Danco „Agotėlė“ (Grandinėlė)
8. Kanto „Vilaĝaj vesperoj“ (Smiltelė)
9. Danco „Polko de petolemulo“ (Verdenė)
10. Danco „Kurante malfruiĝante“ (Grandinėlė)
11. Kanto „Naskiĝloko (Smiltelė)
12. Danco „Loĝanto de Rusne“
13. Kanto „Naskiĝloko“



## Vojaĝkostoj en la urbo

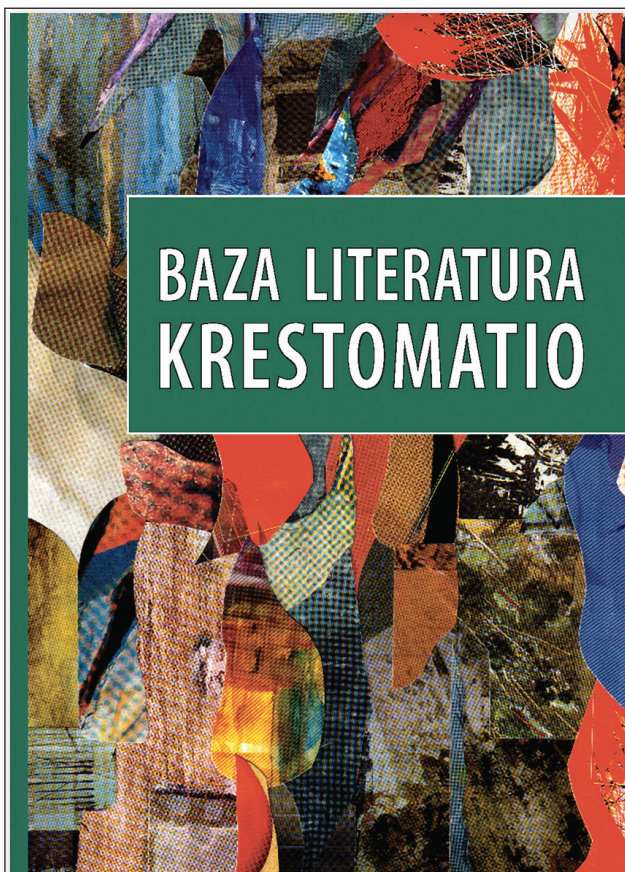
	Plena prezo	50 % rabato**	80 % rabato***
Taga bileto*	1,40 eur.	0,70 eur.	0,28 eur.
Unufoja bileto	0,52 eur.	0,26 eur.	0,10 eur.
Unufoja bileto aĉetita en buso	0,64 eur.	—	—

\* **La tutaga bileto** estas aĉetebla nur en gazetkioskoj. Ĝi validas la tutan diurnon. Signi nur unufoje. Por uzado de la bileto kun rabato vi devas havi dokumenton.

\*\* **50%-a rabato:** por 70-80-jaraj homoj.

\*\*\* **80%-a rabato:** por homoj de 80 jaroj.





## BAZA LITERATURA KRESTOMATIO

### Tuta biblioteko en unu volumo

Nova eldono, korektita kaj ampleksigita  
199 verkoj kaj fragmentoj de 82 aŭtoroj  
Eldonis *Sezonoj* kaj Litova Esperanto-Asocio  
368 paĝoj. Prezo: 27 eŭroj.  
Speciala unuataĝa prezo: 27 eŭroj.  
Aĉetebla en la libroservo kaj ĉe Halina Gorecka

### Anonco por frumatenaj birdoj:

Pentru kun ni! Pentru ni kune, pentru libere, kuraĝe pentru  
ĝoje kaj senĝene! Sperto ne gravas, gravas plezuro! Mi  
invitas ŝatantojn de vakskreto kaj krajono al komuna skiz-  
promeno – unu horon antaŭ matenmanĝo. Ni renkontiĝu  
ĉe la BET-a enirejo. Vidu: “Pentru ni!” ĉe FB. **Lusi Rimon**



## Ukrainia koncerto

Kantoj kaj skecoj - (tradukitaj kaj  
origine verkita en Esperanto)  
**Samideanoj de Ukrainio,  
Israelio, Svedio, Latvio,  
Germanio, Francio**




**Granda  
Salono,  
lundo 8a  
de julio**

**16.00-17.00, ĉefsalono**



La libroservo en ĉambro 112  
sur la unua etaĝo



“Sankta triopo” en la akceptejo  
Fotoj: Gražvydas Jurgelevičius

### Ĉu vi volas kontribui al *Abelo*?

En *Abelo* vi trovas aktualaĵojn, informojn, anoncojn  
pri salonoj de la programeroj, eventualajn ŝanĝojn de  
la programo, precizigojn, priskribon de BET-55, fotojn  
k.s. La enhavo dependas ankaŭ de la kontribuoj de la  
BET-anoj mem, kiuj bonvolu raporti pri siaj impresoj,  
programeroj, ideoj (eks)kursoj ktp, kaj poste aŭ metu



la kontribuojn en tiucelan  
skatolon ĉe la akceptejo,  
aŭ sendu ilin rete al: [stano.  
marcek@gmail.com](mailto:stano.marcek@gmail.com). Ankaŭ  
kvalitaj fotoj estas bonvenaj,  
same kiel pri-BET-aj anekdotoj  
kaj rakontoj.

**Stano Marček, via redaktoro**